



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二二三三一九一

一九七四年四月二十日

星期六

目錄

童軍聖佐治日大會滙督今日主持典禮	第一頁
明日有新聞公報	第二頁
第十屆學生舞蹈節	第三頁
預防麻疹運動繼續推行	第四頁
九龍城進行調查工作促進青少年康樂活動	第四頁
勞工處就業輔導股協助八百餘人就業	第五頁
監獄著職員十二人表現優良榮獲獎狀	第六頁
司徒惠勉入境事務員	第七頁
節省能源標語	第八頁

童軍聖佐治日大會

港督今日主持典禮

港督麥理浩爵士今日說：兒童最需要的是使他們能夠得到快樂，而且是有理智，有建設性，和組織完善的集體活動，同時那些活動又能常常帶領他們到人烟稠密市區以外的山頭和海灘的地方。

他認為要達到此目的，現時便需要各有關機構盡量籌辦種種活動。港督是在童軍總會今日下午舉行聖佐治日大會主持典禮時作上述指示。

他說他對於本港童軍運動有深刻印象，他希望童軍露營和海灘游泳時，能夠邀請一些未加入童軍的兒童參加。

他又建議童軍會借用他們現有的設備，供其他團體應用。

港督麥理浩爵士演詞如后：

會長先生，總監，各位童軍及幼童軍

自去年聖佐治日集會之後，我和內子曾訪問貴會之新訓練中心，參觀各巡邏隊競爭華爾登盾的精彩比賽過程，和目睹各童軍在露營時照顧自己的情形，我想談談我特別印象深刻的兩件事。

第一，他們的確樂在其中，我深信他們參加其他無數由其隊伍所舉辦之童軍活動。也很快樂。請大家記着，很多其他兒童亦會喜歡參加像童軍所舉行之各類活動。因此我希望各位露營或到海灘游泳時，繼續邀請一些未加入童軍之兒童作為各位的嘉賓。各位能夠辦到此點，便對社會作出極實際的貢獻。請各位記住這點，盡各位的能力去做。

我第二個印象是貴會的洞梓新訓練中心非常完善，該中心的帳幕可容納二百多人，其宿舍再可居住二百人。必要時，兩者又能夠增加容納人數至一倍之多，我相信貴會是要達到這個目標的。

就是甚至利用現時的設備，亦可以擴大其用途，假如貴會在未需用這些設備之時，將之借給其他團體就行了，我希望貴會辦事人員亦會考慮此事。

童軍活動自大約七十年前貝登堡勳爵創辦之後，一直都在發揚光大，並已成為一個世界性之運動，但我相信童軍運動最成功之處，厥為它本身能夠適應以任何時期青年人千變万化的需要，貴會在香港已作出很多適應需要的措施，我希望在不致改變童軍運動基本原則之情形下，貴會會繼續研究今日香港兒童對童軍運動實在有何期望。

照我能够体会到的，兒童最需要的是使他們能夠得到快樂，而且是有理智，有建設性，和組織完善的集体活動，同時那些活動又能常常帶領他們到人的稠密市区以外的山头和海边的地方，要達到此目的，現時便需要各有周機構盡量籌办种种活動，以及童軍活動在此方面正在担任一個十分重要的角色，我对每一隊童軍在此方面能够提供貢獻，藉此以維持童軍活動对社会服務之优良傳統，寄予厚望。

明日有新聞公報

編輯注意：本處明(星期日)日下午三時有新聞公報發表，請派員到取為荷。

第十屆學生舞蹈節

第十屆學生舞蹈節一九七四年得獎者表演將於下星期一，星期二，星期三，星期五及星期六，在大會堂音樂廳舉行。

在該五天內每日下午七時開始表演節目時舉行頒獎。在星期六最後一天的表演節目中，將增加日場表演，時間為下午二時半。

是次舞蹈表演由市政局，教育局，及香港與新界學校運動協會聯合主辦。

編輯注意：歡迎派員採訪各日舞蹈表演。

報界代表請於每場表演開始之前，領取入場証章。該等証章將於四月廿二日，廿三日，廿四日，廿六日，及廿七日每日下午六時半至七時半，在大會堂音樂廳門口派發；至於廿七日之日場表演入場証章，則在是日下午一時半至二時半派發。

大會堂音樂廳右方之廂座已預留給報界代表，各報代表在攝影時請遵守大會堂的規例。

報界攝影記者請帶同長距離攝影鏡頭，以便從廂座拍攝表演之近攝鏡頭。

在舉行頒獎時，報界攝影記者可走近舞台拍攝圖片，頒獎完畢後則應返回廂座。

有關五天表演之節目表，已分發在新聞處之新聞箱備取。

預防麻疹運動繼續推行

在本年度推行的第一次預防麻疹運動中，截至四月六日止的三個星期內，共有三千八百五十九名兒童接受免疫注射。

其中，在港島接受注射的兒童計一千零六十九名、九龍一千八百九十六名、新界八百九十四名。

今年的預防麻疹運動係於二月十八日開始，原定歷時一個月，其後決定延長至五月份。

醫務衛生處發言人說，響應預防麻疹運動者十分熱烈令人滿意，但市民仍須繼續採取預防措施，不可疏忽。

他力促為父母者攜帶特別是六個月大至五歲大的易受感染的兒童，前往港九新界任何政府母嬰健康院接受免費的預防注射。

九龍城進行調查工作 促進青少年康樂活動

九龍城民政署與九龍城民政區青少年活動聯會現正推行一項青少年及兒童閒暇活動的調查工作，旨在進一步了解區內青少年及兒童日常生活及閒暇活動的一般情況，進而促進九龍城區的青少年康樂活動，能夠更適合區內青少年之需要。

該兩組織為進行此項調查工作，現已印製三千份問卷，經由該區內之青少年康樂中心、學校及工廠派發予青少年，填妥後寄返九龍城民政署。

問卷共有二十二條題目，內容包括個人之生活情況。興趣及對區內康樂活動之意見等。調查所得資料將詳加分析，作為計劃區內青少年活動的參考資料。

勞工處就業輔導股

協助八百餘人就業

勞工處屬下之本港就業輔導股於本年首季內會協助求職者八百二十二人就業。

就業科主管人陳兆潼今日謂：該批人士中，有二百三十九名受僱於工業，四百一十五名受僱於商業，八十二名受僱於政府部門，四十三名受僱於公用事業，另有四十三名受僱於其他機構。

陳氏補充謂：該批人士中，其月薪起點由一千元或以上開始者計九人，由六百元至九百九十九元不等者有一百六十九人，其餘幾乎一律都由三百元至五百九十九元不等。

陳氏謂：一除協助上述人士覓得職位外，本港就業輔導股又為大學畢業生十二人覓得適當工作。該股於一九七三年年底設立特別登記冊，以協助本港大學畢業生，在海外大學攻讀及專上學院肄業而打算回港就業之本港學生。

該十二名大學畢業生，大部份乃自美國、英國及加拿大返港之青年人，其中八人受僱為工程師或助理工程師，而另外四人則在若干大銀行中擔任管理及行政職位。彼等多數之薪金起點為每月一千五百元以上，其中五人之薪金起點為二千元或以上。

本港就業輔導股辦理此項就業輔導工作，係屬免費為僱主及求職者服務。求職者可帶同身份証及本人之護照式相片一張，親往該股各分區辦事處登記。有空缺之僱主可撥電話與該股任何一所辦事處聯絡。其電話號碼如下：香港區總分處：五十二八二五二三，內綫七零及七十七號；九龍區總分處：三十一六八八一三一；深水埗分處：三十一八七五八三七；觀塘分處：三十一八九六五三九；荃灣分處：一二一四二六七二二。

監獄署職員十二人

表現優良榮獲獎狀

署理副監獄署長高德和今日說，監獄署職員在日常工作中，須要經常保持高度警惕，嚴密監管犯人，並須要在個人的行動和態度方面，以身作則。表現紀律的意義和重要性。

他是在頒授獎狀與一批監獄人員時發言，他指出監獄人員的工作非常艱巨，但更難得的是有些職員很多時能夠有超乎職責所需的優秀表現。

他說：「俗語謂，好事不出門，醜事傳千里，一位著名的英國劇作家亦曾說過類似的話。把這句話引伸到監獄署的情況，便更能體會這句子的真實性。監獄署大部份職員長時間在枯燥難耐的情況下工作，體力和精神上的負擔，遠遠超過許多公務員所曾經歷的。」

高德和說他感到榮幸的是能夠親自把監獄署長頒贈的獎狀交與這些職員，使他們的好人好事得到公認，得到表揚。「今日是我們首次以獎狀公開頒授予各職員，來嘉獎他們在現任監獄署長就任兩年內所作出之優秀表現。」

頒授獎狀儀式今晨在赤柱之監獄職員訓練學校舉行，獲授獎狀者十二人。

司徒惠勉入境事務員

要謙虛有禮樂於助人

司徒惠議員今日勉勵受訓完畢的一批新募人民入境事務員說：最重要者，各位必須經常意識着你自己是一名公務員，務須在自己職責範圍內時刻表現謙虛有禮之態度，及樂於助人的精神。

他又告該批事務員說：為了不負眾望起見，各位必須為本身的事業發展去作規劃，首先，各位應檢討自己的潛能，要思考及計劃，努力求上進，各位必須擴闊自己的智識，養成一個良好的個性及態度，並在正式委任務前要接受該種任務的責任。

司徒惠議員是在主持第四十二屆人民入境事務員訓練班結業典禮中致詞，並頒發獎品予受訓成績最佳之學員葉鉅泉，典禮係在皇家香港團隊操場舉行，畢業學員廿三人。

司徒惠致詞說：今天是我人民入境事務处在它歷史上創了另一個里程碑，該处在「一九六一年成立時，並沒有任何訓練職員之設備，新招募之職員一經採用後即被遣派工作職位，經過一段短暫實習期後，彼等便須執行移民管制工作。」

他指出：一九六四年間訓練組開始成立，此後負責訓練新募職員之部員由一名的極小的核心而擴增至十名的組織；訓練方法由課室之理論發展至實際之體驗；訓練之工具由黑板進展至錄影機；訓練之期間則由兩星期延長至四個月；而訓練的機能亦由教育方面而推進到個人的啓發。在協助事業發展，人民入境事務處並設有在職訓練課程，以輔基本訓練，該訓練課程經多年的擴展，現已達到供應主任級職員的需要。

在招募程序方面亦大有改進，以適應一名在現代社會中體驗着演變的人民入境事務員的職責，應募為人民入境事務員的人士，不祇須要參加面試以鑒察彼等之智力，操行，成熟之程度及動向，並須經過一項心理學的為人個性的測驗及格。

節省能源標語

編輯注意：茲奉上有關節省能源之標語兩則，懇賜登明後日實報，以廣宣傳為感。

節省燃料，煤電汽油，可省即省，應用才用。

節省燃料，珍惜電力，充份利用陽光，日間避免開燈。